

■■ সুনান আত তিরমিজী (ইসলামিক ফাউন্ডেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৩৬০০

৫১/ দু'আ রাসুলুল্লাহ (ﷺ) থেকে বর্ণিত (ﷺ) তান্ত বাদ্দু এটা الدعوات عن رسول الله

পরিচ্ছেদঃ আল্লাহ্র কিছু ফিরিশতা রয়েছেন - যারা পৃথিবীতে ভ্রমন করেন

باب مَا جَاءَ أَنَّ لِلَّهِ مَلاَئِكَةً سَيَّاحِينَ فِي الأَرْضِ

আরবী

حدَّثَنَا أَبُو كُرِيْب، حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيةَ، عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرِيْرَةَ، أَوْ عَنْ أَبِي سَعِيد الْخُدْرِيِّ، قَالاَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم " إِنَّ لِلَّهِ مَلاَئِكَةً سَيَّا حِينَ فِي الْأَرْضِ فَصْلاً عَنْ كُتَّابِ النَّاسِ فَإِنَا وَجَدُوا أَقْوَامًا يَذْكُرُونَ اللَّهَ تَنَادَوْا هَلُمُّوا إِلَى بُغْيَتِكُمْ فَيَجِينُونَ فَيَحُوُّونَ بِهِمْ إِلَى سَمَاءِ الدُّنْيَا فَيَقُولُ اللَّهُ عَلَى أَيِّ شَيْءٍ تَرَكْتُمْ هَلُمُّوا إِلَى بُغْيَتِكُمْ فَيَجُولُونَ لَوْ رَكْنَاهُمْ يَحْمَدُونَكَ وَيُمْجَدُونَكَ وَيَذْكُرُونَكَ . قَالَ فَيَقُولُ فَهَلْ عَبْ رَكْنَاهُمْ يَحْمَدُونَكَ وَيُمْجَدُونَكَ وَيَذْكُرُونَكَ . قَالَ فَيَقُولُ فَهَلْ رَأَوْنِي يَعْلِي لَكُونُونَ لَوْ رَأُونِ لَكَ لَكَانُوا أَشَدَّ تَمْجِيدًا وَأَشَدَّ تَمْجِيدًا وَأَشَدَّ لَكَ ذِكْرًا . قَالَ فَيَقُولُ وَلَى لَكَانُوا أَشَدَّ عَلَيْهَا حَرْصًا . قَالَ فَيَقُولُ وَهَلُ وَلَوْنَ لَوْ رَأُوهُا قَالَ فَيَقُولُ وَهَلُ وَلَى الْبُبُونَ الْجَنَّةَ . قَالَ فَيَقُولُ وَهَلُ رَأَوْهَا قَالَ فَيَقُولُ وَهَلُ وَاللَّهُ عَلَيْكُ لَوْ رَأُوهَا قَالَ فَيَقُولُ وَهُلُ رَأُوهَا قَالَ فَيَقُولُ وَهَلُ وَكَيْفَ لَوْ رَأُوهُا قَالَ فَيَقُولُ وَهَلُ وَهُلُ وَهُلُ وَلَا الْمَعْوَلُ هَا قَالَ فَيَقُولُ وَهُلُ وَلَوْ الْمَا قَالَ فَيَقُولُ وَهَا فَالَ فَيَقُولُ وَهَلُ وَاللَّهُ مِنْ الْنَالِ الْخَطَّاءَ لَمْ يُومُ هُلُونًا الْخَطَّاءَ لَمْ يُرَقُولُ الْمَا فَيَقُولُ هَا إِنَّ فِيهِمْ فُلُانًا الْخَطَّاءَ لَمْ يُرِدُهُمْ إِنَّمَا وَأَهُمُ لُو يَسْعَى هَذَا حَدِيثٌ وَيُولُ فَإِنِي أُشَوْلُ فَا لَوْحُولُ وَهُلُ الْمُرْدُ الْمُومُ وَيَقُولُ هَا لَقُولُ هُولُونَ لَوْ رَأُوهُا هُلُونًا الْمُومُ لَو يَسْعَى هَذَا حَدِيثٌ حَلَّا الْمُومُ وَقَلُ وَلَا الْوَجُهِ . فَلَا الْمُؤَلِ الْمُؤَلِ الْمُؤَلِ الْمُؤَلِ الْمُؤَلِ الْمُؤْمِ وَالْمَالُونَ وَلُو اللَّهُ الْمُؤْلُ الْمُؤُلُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُ الْمُؤْلُولُ اللَّهُ عُلُولُ اللَّومُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ اللَّهُ الْمُؤْلُولُ اللَّهُ عَلَولُ اللَّهُ الْمُؤْلُولُ اللَّهُ الْمُولُ الْمُ الْمُؤْلُ الْمُؤُلُولُ الْمُولُ الْمُؤُلُولُ اللَّولُولُ اللَّهُ الْمُولُ اللَّولُ

বাংলা

৩৬০০. আবৃ কুরায়ব (রহঃ) আবৃ সাঈদ রাদিয়াল্লাহু আনহু থেকে বর্ণিত, তিনি বলেনঃ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেনঃ মানুষের আমলনামা যারা লেখেন সেই সব ফিরিশতা ছাড়াও আল্লাহ তা'আলার একদল বিচরণকারী ফিরিশতা রয়েছে। তাঁরা যখন এমন সম্প্রদয় পান যারা আল্লাহর যিকর করছে তখন একজন



আরেকজনকে ডাকেনঃ তোমাদের অভীষ্ট লক্ষের পানে দৌড়ে আস। তখন তাঁরা চলে আসেন এবং দুনিয়ার আসমান পর্যন্ত এদেরকে বেষ্টন করে রাখেন। এরপর যখন তারা আল্লাহর দরবারে ফিরে যান তখন, আল্লাহ তা'আলা বলেনঃ আমার বান্দাকে কি কি কর্মরত অবস্থায় ছেড়ে এসেছ?

তারা বলেনঃ আমরা তাদের আপনার হামদ করতে, মহত্ব বর্ণনা করতে এবং যিকর করার অবস্থায় ছেড়ে এসেছি। আল্লাহ তা'আলা বলেনঃ তারা আমাকে দেখেছে কি? তারা বলেনঃ না।

আল্লাহ বলেনঃ যদি আমাকে তারা দেখত তবে কেমন করত? তারা বলেনঃ তারা যদি আপনাকে দেখত তবে আরো বেশী হামদ, আরো বাশী মহত্ব, আরো বেশী যিকর করত।

আল্লাহ বলেনঃ তারা কি চায়? তারা বলেনঃ এরা জান্নাত চায়। আল্লাহ বলেনঃ তারা কি জান্নাত দেখেছে? তারা বলেনঃ না। আল্লাহ বলেনঃ তা যদি দেখত তবে তারা কি করত? তারা বলেনঃ যদি তারা তা দেখত তবে অবশ্যই তারা এর জন্য আরো বেশী আগ্রহী হয়ে উঠত, আরো বেশী তা তালাশ করত।

আল্লাহ বলেনঃ তারা কি জিনিস থেকে পানাহ চায়? তারা বলেনঃ তারা জাহান্নাম থেকে পানাহ চায়। আল্লাহ বলেনঃ তারা কি তা দেখেছে? তারা বলেনঃ না। আল্লাহ বলেনঃ তা যদি দেখত তবে তারা কেমন করত? তারা বলেনঃ যদি তারা তা দেখত তবে তা থেকে আরো বেশী দূরে সরে থকত, আরো বেশী ভয় করত এবং আরো বাশী তা থেকে পানাহ চাইত।

আল্লাহ বলেনঃ আমি তোমাদের সাক্ষী রাখছি যে, আমি তাদের ক্ষমা করে দিলাম। ফিরিশতারা বলেনঃ এদের মাঝে অমুক এক গুনাহগার রয়েছে। এরা যে উদ্দেশ্যে মজলিশে এসেছে, সে উদ্দেশ্যে সে সেখানে আসেনি। সেতো অন্য কোন প্রয়োজনে তাদের কাছে এসেছিল। আল্লাহ বলেনঃ এরতা এমন এক সম্প্রদায় যে, তাদের সাথে উপবেশনকারী কেই বঞ্চিত হয় না।

সহীহ, বুখারি ও মুসলিম, তিরমিজী হাদিস নম্বরঃ ৩৬০০ [আল মাদানী প্রকাশনী]

হাদীসটি হাসান-সহীহ। আবৃ হুরায়রা রাদিয়াল্লাহু আনহু থেকে অন্য সূত্রেও এটি বর্ণিত আছে।

English

Abu Hurairah or Abu Sa`eed Al-Khudri narrated that the Messenger of Allah (ﷺ) said:

"Indeed, Allah has angels who go about on the earth in addition to the Kuttab of people. So when they find groups of people remembering Allah, they call to one another: 'Come to that which you have been seeking.' They will come and cover them up to the lowest heaven. Allah will say: 'What were My worshippers doing when you left them?' They will say: 'We left them as they were praising You, glorifying You, and remembering You.'" He



(ﷺ) said: "So He will say: 'Have they seen Me?' They say: 'No.'" He (ﷺ) said: "So He will say: 'How would it be had they seen Me?' They will say: 'Had they seen You, they would have been more ardent in praise of You, more ardent in glorification of You, more ardent in remembrance of You."" He (ﷺ) said: "So He will say: 'And what do they seek?'" He (ﷺ) said: "They will say: 'They seek Paradise.'" He (ﷺ) said: "So He will say: 'So have they seen it?'" He (鰻) said: "So they will say: 'No.'" He (鰻) said: "So He will say: 'So how would it be had they seen it?'" He (ﷺ) said: "They will say: 'Had they seen it, they would be more ardent in seeking it, and more eager for it.'" He (ﷺ) said: "So He will say: 'So from what thing do they seek refuge?' They will say: 'They seek refuge from the Fire.'" He (ﷺ) said: "So He will say: 'And have they seen it?' So they will say: 'No.'" He (ﷺ) said: "So He will say: 'So how would it be had they seen it?' So they will say: 'Had they seen it, they would be more ardent in fear of it, and more ardent in seeking refuge from it.'" He (ﷺ) said: "So He will say: 'So I do call You to witness that I have forgiven them.' So they will say: 'Indeed among them is so-andso, a sinner, he did not intend them, he only came to them for some need.' So He will say: 'They are the people, that none who sits with them shall be miserable.'"

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ ইসলামিক ফাউন্ডেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবৃ সা'ঈদ খুদরী (রাঃ)

🧕 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন